

Más que el sostén de la familia

En este el centenario del Día del Padre, el Presidente Obama le recuerda a los estadounidenses lo importante que es que los padres apoyen a sus hijos. Él habla directamente del problema de padres ausentes—uno que él entiende de primera mano.

Un niño sin padre no está condenado al fracaso. El Presidente Obama, cuyo padre no fue parte activa en su vida, es prueba de ello. Pero, tal como lo indicó el presidente en su discurso del viernes, las probabilidades están en contra de los niños cuando los padres están ausentes: “Los niños que crecen sin un padre están más propensos a dejar la escuela y terminar en la cárcel”, dijo Obama.

Para muchas familias, esta es la norma: los padres no se responsabilizan del bienestar de sus hijos.

Los niños necesitan dos padres para que los apoyen económica y emocionalmente, dijo el Comisario Robert Doar de la Administración de Recursos Humanos de la ciudad de Nueva York. “Y algunos padres necesitan

ayuda para que puedan hacerlo”.

Doar explica, por ejemplo, que el saldo de atrasos de pagos de manutención infantil puede llevar los padres a desaparecer de la vida de sus hijos. La Administración trabaja con los padres sin custodia que están desempleados o que salen de la cárcel, estudian su situación y les ayudan a cumplir con sus responsabilidades.

Por medio de su campaña NYC Dads, HRA lleva el mensaje que dice que el papel de un padre va mucho más allá de ser proveedor. Los anuncios alientan a padres a demostrarle a sus hijos el amor que merecen.

En la columna del invitado de hoy, José Muñoz cuenta por qué decidió participar en la campaña publicitaria. En otra columna, Fernando Marulanda, plantea la cuestión de lo que su padre pudo haber ganado de haber sido él parte de su vida.

Celebramos esos esfuerzos y esas voces para no simplemente hacer a los padres responsables, sino también para hacer que vuelvan a la vida de tantos niños que cuentan con ellos.

A father is more than a breadwinner

On this 100th anniversary of Father's Day, President Obama is reminding Americans of the importance of fathers supporting their children. He is speaking directly to the problem of absentee fathers—one he understands firsthand.

A child without a father is not doomed. President Obama, whose father did not play an active part in his life, is evidence of this. But as the president indicated in his remarks on Friday, the odds against children increase when fathers are absent: “Children who grow up without a father are more likely to drop out of school and wind up in prison,” Obama said.

For too many families, this is the state of affairs—where fathers do not take responsibility for the well being of their children.

Kids need two parents to support them financially and emotionally, said Commissioner Robert Doar of New York City's Human Resources Administration. “And some parents

need help to get into that position.”

Doar explained, for example, that the arrears balance from child support payments can drive fathers underground. The Administration works with noncustodial fathers who are unemployed or coming out of prison to look at their situations and help them fulfill their responsibilities.

Through its NYC Dads campaign, HRA is also delivering the message that the role of a father goes far beyond breadwinner. The ads encourage fathers to show their children the love they deserve.

In a guest column today, Jose Muñoz writes about why he decided to participate in the ad campaign. In another column, Fernando Marulanda poses the question of what his father could have gained from being in his life.

We applaud these voices and efforts to not simply hold fathers accountable but to also bring them back into the lives of so many children counting on them.

PIDO LA PALABRA

No hay mejor sensación en el mundo

JOSÉ 'PONCHO' MUÑOZ

El otro día Tiffany, mi hija de doce años de edad, estaba en el baño cantando la versión de 1969 de Hacha y Machete de Héctor Lavoe - una metáfora a la fuerza. No puedo describir la inmensa sensación de orgullo cuando mis hijas cantan canciones clásicas de salsa conmigo, en especial esa. Cantamos, nos reímos y nos hacemos bromas. Nos amamos unos a otros.

Yo tenía de 24 años cuando nació mi primer hijo. Fue difícil y yo estaba muy asustado. Realmente no sabía qué hacer y no estaba seguro acerca de lo que el guardaba para mí. Pero mi deseo de ser un buen

Veo a muchos hombres fracasar como padres. Tengo amigos que ni ven a sus hijos

me ayudó a sobreponerme. Por mis hijas, tenía que hacer algo.

Mis padres son mis mejores amigos y quise darle a mis hijos el mismo cariño que mis padres me dieron a mí. También tuve la influencia de otros padres para ser un mejor padre. Como la de algunos de mis ex profesores y amigos mayores que fueron mis modelos paternos. Todos ellos me mostraron cómo manejar las cosas pieza por pieza y juntos moldear toda esta idea de ser padre.

Veo a muchos hombres fracasar como padres. Tengo amigos que ni ven a sus hijos, que andan siempre buscando excusas. No es justo. Los niños buscan el amor de sus padres, sin importar cuánto tiempo ha estado alejado de ellos.

Participé en la campaña publicitaria NYC DADS de la Ciudad de Nueva que aparece en los trenes y en otros lugares porque quiero alentar a otros a ser mejores padres. Quiero que ellos digan, "¡Guao, se siente bien de tener a mis hijos en mi vida!". O bien, "Reintegraré a mis chicos a mi vida". No hay mejor sensación en el mundo.

JOSÉ 'PONCHO' MUÑOZ
dueño de un pequeño negocio y reside en El Bronx.